

**INPS**  
**Comunicazione e Relazioni Esterne**  
Roma, via Ciro il Grande n. 21

*Bando di gara d'appalto per editing, supporto redazionale, stampa, spedizione di una rivista interna bimestrale dell'Inps. Fornitura per 5 numeri bimestrali*

**SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE**

**I.1) Denominazione e indirizzo ufficiale:** Inps - Direzione Generale - Comunicazione e relazioni esterne, Via Ciro il Grande, 21 - 00144 Roma; tel. 06 59053485; fax 06 59054611; [www.inps.it](http://www.inps.it).

**I.2) Indirizzo presso il quale è possibile ottenere ulteriori informazioni:** sul sito [www.inps.it](http://www.inps.it), seguendo il percorso: Informazioni>>>Inps comunica>>>gare per forniture. Presso l'amministrazione aggiudicatrice, dal responsabile del procedimento: [Raffaele.Caroli@inps.it](mailto:Raffaele.Caroli@inps.it), tel. 06 5905.5333-3486.

**I.3) Indirizzo al quale ottenere la documentazione:** come al punto I.2

**I.4) Indirizzo al quale far pervenire le domande di partecipazione:**  
Inps - Direzione Generale - Area Centro Servizi - Settore Movimento Corrispondenza, p. terra, stanza T34, Via Ciro il Grande n. 21, 00144 Roma.  
Per consegne a mano, l'orario è dalle ore 9 alle ore 12 dal lunedì al venerdì.

**SEZIONE II - Oggetto dell'appalto**

**II.1. Tipo di appalto.** Appalto di forniture.

**II.2. Denominazione conferita all'appalto.** *MondoInps 2007.*

**II.3. Descrizione/oggetto dell'appalto.** Editing, supporto redazionale, stampa, spedizione di una rivista interna bimestrale dell'Inps. Fornitura per 5 numeri bimestrali (36.000 copie e 24 pagine per ciascun numero). Il lavoro editoriale costituisce elemento centrale della fornitura e dovrà comprendere: impaginazione (su progetto grafico fornito dall'Istituto); collaborazione nella raccolta informazioni e stesura testi (su indicazioni del Committente); editing dell'intera rivista; ricerca iconografica per un max di 10 fotografie d'archivio per l'interno; illustrazione/fotografia di copertina; eventuali altre illustrazioni. L'offerta deve essere unica per tutta la fornitura. CIG Simog: 0044241CD0.

**II.4. Luogo di consegna della fornitura.** Presso l'amministrazione aggiudicatrice e presso circa 550 sedi territoriali dell'Inps, secondo il piano di distribuzione che verrà fornito alle imprese invitate.

**II.5. Divisione in lotti.** No.

**II.6. Entità totale dell'appalto.** Euro 240.000, spese di spedizione e oneri fiscali inclusi. Saranno escluse le offerte in aumento. L'Istituto si riserva di aggiudicare anche in presenza di una sola offerta valida, ovvero di non aggiudicare qualora a suo insindacabile giudizio nessuna delle offerte risulti conveniente o idonea in relazione all'oggetto del contratto.

**II.7) Termini di esecuzione:** ultimazione entro 15 mesi dall'aggiudicazione.

**SEZIONE III - Informazioni di carattere giuridico,  
economico, finanziario, tecnico**

**III.1. Condizioni relative all'appalto**

**III.1.1. Cauzioni e garanzie richieste:** per la presentazione della domanda di partecipazione, nessuna cauzione; per le imprese successivamente invitate a presentare offerta, deposito cauzionale provvisorio di €4.000, con scadenza almeno pari al termine di validità dell'offerta (che sarà indicato nella lettera di invito); per l'impresa aggiudicataria, deposito cauzionale definitivo secondo quanto previsto dall'art.113, comma 1, D.Lgs. 12/04/2006 n.163.

**III.2. Condizioni di partecipazione.** È necessario possedere e documentare con la domanda i seguenti requisiti: 1. iscrizione nei registri della CCIAA per attività attinenti a quelle richieste dal bando; 2. iscrizione Inps e Inail (nella domanda indicare numeri di matricola e sedi competenti) con una situazione di regolarità contributiva; 3. insussistenza cause di esclusione elencate dall'art.38, c. 1, D.Lgs. 163/2006; 4. capacità economica e finanziaria (documentabile con idonee dichiarazioni bancarie, ex art. 41 d.lgs.163/2006); 5. nel triennio 2004-2006 almeno un'esperienza di durata non inferiore ad un

anno di stampa di pubblicazioni periodiche di almeno 30mila copie a numero e 3 numeri l'anno. Pena l'esclusione dalla gara, la documentazione dettagliata (o autocertificazione a firma del legale rappresentante della ditta) di tali requisiti deve essere allegata alla domanda di partecipazione, di cui costituisce parte integrante. L'eventuale autocertificazione del requisito 1. deve riportare gli estremi di iscrizione alla CCIAA e l'indicazione delle attività svolte. Il requisito 4. non può essere autocertificato. La documentazione o autocertificazione del requisito 5. deve essere dettagliata (titolo, cliente, anno, durata, periodicità, tiratura, etc.). A pena di esclusione, l'autocertificazione deve essere accompagnata da fotocopia di un valido documento di riconoscimento del soggetto che la sottoscrive.

#### **SEZIONE IV - Procedure**

**IV.1. Tipo di procedura.** Ristretta in ambito nazionale.

**IV.2. Criteri di aggiudicazione.** Offerta economicamente più vantaggiosa, secondo i parametri: prezzo: max 40 punti; valutazione del supporto redazionale offerto, con riferimento alle proposte di contenuti e al processo di lavoro proposto, alla qualità e quantità delle risorse messe a disposizione e alla composizione dello staff: max 60 punti, con il metodo del confronto a coppie.

**IV.3. Scadenza e modalità fissate per la ricezione delle domande di partecipazione.** Le domande di partecipazione dovranno pervenire in busta chiusa (riportante a pena di esclusione la dicitura di cui al punto II.2), all'indirizzo indicato al punto I.4, a pena di decadenza entro e non oltre le ore 9,30 del 20.06.2007.

**IV.4. Altre informazioni.** Le *Condizioni speciali di fornitura* e le informazioni sulla presentazione dell'offerta saranno trasmesse alle imprese concorrenti ammesse alla gara, con lettera di invito. Dell'aggiudicazione sarà data notizia su [www.inps.it](http://www.inps.it). Responsabile del procedimento: Raffaele Caroli. Controversie: il Direttore Generale Inps è competente per i ricorsi amministrativi; il Tar Lazio per i ricorsi giurisdizionali.

Il Direttore della Comunicazione e relazioni esterne

  
Annalisa Guidotti